

EUSKAL HERRIKO AGINTARITZAREN ALDIZKARIA



BOLETÍN OFICIAL DEL PAÍS VASCO

Itundutako posta-ordaina: 8/98

Internet

Franqueo concertado: 8/98

Administrazioa: Donostia kalea, 1

www.euskadi.net

Administración: c/ Donostia-San Sebastián, 1

Legezko Gordailua: VI - 286 - 78 - VITORIA-GASTEIZ

Depósito Legal: VI - 286 - 78 - VITORIA-GASTEIZ



LABURPENA

I. Alezatia

Xedapen Orokorrak

Orrialdea

JAURLARITZAREN LEHENDAKARITZA

7/2002 LEGEA, abenduaren 12koa, osasun arloko aurretzako borondateena.

23318

OGASUN ETA HERRI ADMINISTRAZIO SAILA INDUSTRIA, MERKATARITZA ETA TURISMO SAILA

294/2002 DEKRETUA, abenduaren 17koa, Euskal Autonomia Erkidegoko Administrazio Orokorraren 2002 urteko aurrekontu luzatuko 9119 programan «Euskal Sektore Publikoarekin beste harreman batzuk» diru-sarrerak lortu direla-eta, 5413 programan «Teknologia» 1.202.024,21 euroko kredituak habilitatzen dituena.

23323

SUMARIO

Fascículo I

Disposiciones Generales

Página

PRESIDENCIA DEL GOBIERNO

LEY 7/2002, de 12 de diciembre, de las voluntades anticipadas en el ámbito de la sanidad.

23318

DEPARTAMENTO DE HACIENDA Y ADMINISTRACIÓN PÚBLICA DEPARTAMENTO DE INDUSTRIA, COMERCIO Y TURISMO

DECRETO 294/2002, de 17 de diciembre, por el que se habilitan créditos en el Programa 5413 Tecnología, por ingresos obtenidos en el Programa 9119 Otras Relaciones Financieras con el Sector Público Vasco, del Presupuesto de la Administración de la Comunidad Autónoma de Euskadi prorrogado para el ejercicio 2002, por importe de 1.202.024,21 euros.

23323

**OGASUN ETA HERRI
ADMINISTRATIO SAILA
KULTURA SAILA**

295/2002 DEKRETUA, abenduaren 17koa, Euskal Autonomia Erkidegoko Administrazioak 2002ko ekitaldirako indarrean daukan aurrekontuko 3222 Programan (Gazteria eta Gizarte Ekintza) diru-sarrerak lortu direla eta, programa horretan bertan 34.900,00 euroko kredituak habilitatzen dituen.

23325

**HEZKUNTZA, UNIBERTSITATE
ETA IKERKETA SAILA
JUSTIZIA, LAN ETA GIZARTE
SEGURANTZA SAILA**

298/2002 DEKRETUA, abenduaren 17koa, bizi-tza osoan zeharreko ikaskuntzari buruzko ekintzak gauzatzeko diru-laguntzak arautzen dituena.

23326

Agintariak eta Langileria

Oposaketak eta Lehiaketak

**JUSTIZIA, LAN ETA GIZARTE
SEGURANTZA SAILA**

AGINDUA, 2002ko abenduaren 4koa, Justizia, Lan eta Gizarte Segurantza sailburuarena. Agindu honen bidez, Euskal Autonomia Erkidegoko epaitegi eta auzitegietan hutsik dauden Justizia Administrazioako Ofizialen, Laguntzaileen eta Agenteen Kidegoetako lanpostuak betetzeko lekualdatze-lehiaketarako deia egiten da.

23338

II. Alezatia

Bestelako Xedapenak

JAURLARITZAREN LEHENDAKARITZA

EBAZPENA, 2002ko abenduren 16koa, Lehendakartzaren idazkari nagusiarena, 2002. urteko ekitaldirako mugaren bi alde eta eskualde arteko lan-kidetzarako proiektuei diru-laguntzak esleitzeko dena.

23369

**DEPARTAMENTO DE HACIENDA
Y ADMINISTRACIÓN PÚBLICA
DEPARTAMENTO DE CULTURA**

DECRETO 295/2002, de 17 de diciembre, por el que se habilitan créditos en el Programa 3222 «Juventud y Acción Comunitaria» por ingresos obtenidos en el mismo Programa, del Presupuesto de la Administración de la Comunidad Autónoma de Euskadi vigente para el ejercicio 2002, por importe de 34.900,00 euros.

23325

**DEPARTAMENTO DE EDUCACIÓN,
UNIVERSIDADES E INVESTIGACIÓN
DEPARTAMENTO DE JUSTICIA, EMPLEO
Y SEGURIDAD SOCIAL**

DECRETO 298/2002, de 17 de diciembre, por el que se regulan ayudas para la realización de actuaciones referidas al aprendizaje a lo largo de toda la vida.

23326

Autoridades y Personal

Oposiciones y Concursos

**DEPARTAMENTO DE JUSTICIA, EMPLEO
Y SEGURIDAD SOCIAL**

ORDEN de 4 de diciembre de 2002, del Consejero de Justicia, Empleo y Seguridad Social, por la que se convoca concurso de traslados entre funcionarios del Cuerpo de Oficiales, Auxiliares y Agentes de la Administración de Justicia para la provisión de plazas vacantes de nueva creación en Juzgados y Tribunales de la Comunidad Autónoma del País Vasco.

23338

Fascículo II

Otras Disposiciones

PRESIDENCIA DEL GOBIERNO

RESOLUCIÓN de 16 de diciembre de 2002, del Secretario General de la Presidencia, por la que se adjudican subvenciones a proyectos de cooperación transfronteriza e interregional para el ejercicio 2002.

23369

**OGASUN ETA HERRI
ADMINISTRAZIO SAILA
JUSTIZIA, LAN ETA GIZARTE
SEGURANTZA SAILA**

304/2002 DEKRETUA, abenduaren 17koa. Honen bidez, Euskal Autonomia Erkidegoko Administrazioak berariazko onespina ematen dio EGAILAN S.A., Prestakuntza eta Enplegua Sustatzeko Akzioakako Baltzu Publikoari, kapital soziala gehitzeko.

23372

**HEZKUNTZA, UNIBERTSITATE
ETA IKERKETA SAILA**

AGINDUA, 2002ko abenduaren 17koa, Hezkuntza, Unibertsitate eta Ikerketa sailburuarena, Hezkuntza, Unibertsitate eta Ikerketa Sailak finantzatutako Ikerketa eta Prestakuntza Programako bekak aplikatzen direneko zentroz bestekoetan egonaldi laburrak egiteko laguntzetarako deialdia egiten duena.

23373

AGINDUA, 2002ko abenduaren 17koa, Hezkuntza, Unibertsitate eta Ikerketa sailburuarena, Euskal Autonomia Erkidegoko Etengabeko Prestakuntzari buruzko Lanbidearteko Hitzarmenean jasotako diru-laguntzen Oinarri Arautzaileak ezartzen dituen.

23383

AGINDUA, 2002ko abenduaren 17koa, ikastetxe publikoetan ikasketak egiten ari diren eta hezkuntza-behar bereziak dituzten ikasleak garraiatzeko banan-banako diru-laguntzetarako deia egiten duen Hezkuntza, Unibertsitate eta Ikerketa sailburuaren 2002ko irailaren 17ko Agindua aldatzen duena.

23387

EBAZPENA, 2002ko abenduaren 10rekoa, Unibertsitate eta Ikerketa sailburuordearena, EA Erentzat interesgarriak diren gaietan, atzerrian 2002/2003ko ikasturtean espezializatorako ikasketak egiteko bekak berriak esleitzeko dena.

23388

HERRIZAINGO SAILA

HUTSEN ZUZENKETA, ondoko Erabakiarena: «ERABAKIA, Ertzaintzako funtzionarioen ordezkari sindikalak aukeratzeko hauteskundeetarako, hau da, 2002ko urriaren 4ko Aginduaz deitutako eratarako eratu zen Hauteskunde-batzordeak hartutakoa».

23389

EBAZPENA, 2002ko abenduaren 11koa, Euskal Herriko Poliziaren Ikastegiko zuzendari andrearena. Honen bidez dei egiten zaie 361/02 zenbaki-ko Prozedura Laburtua Administrazioarekiko Auzi-Errekurtsoan interesa izan lezaketenei. Errekurtso hori Jesús M^a Casal Pejenaute jaunak eskatuta, Donostiako Administrazio Auzigaietako 1. Epai-tegiak darara Eusko Jaurlaritzako Herrizaingo sailburuak emandako 2002/285/AD espedienteen jasotako Gorabidezko Errekurtsoaren Ebazpenaren kontra.

23389

**DEPARTAMENTO DE HACIENDA
Y ADMINISTRACIÓN PÚBLICA
DEPARTAMENTO DE JUSTICIA, EMPLEO
Y SEGURIDAD SOCIAL**

DECRETO 304/2002, de 17 de diciembre, por el que la Administración de la Comunidad Autónoma de Euskadi otorga su expreso consentimiento para la ampliación del capital social de la Sociedad Anónima Pública para la Promoción de la Formación y el Empleo EGAILAN S.A.

23372

**DEPARTAMENTO DE EDUCACIÓN,
UNIVERSIDADES E INVESTIGACIÓN**

ORDEN de 17 de diciembre de 2002 de la Consejera de Educación, Universidades e Investigación por la que se convocan ayudas para estancias cortas en centros distintos al de aplicación de las becas del Programa de Formación de Investigadores financiadas por el Departamento de Educación, Universidades e Investigación.

23373

ORDEN de 17 de diciembre de 2002, de la Consejera de Educación, Universidades e Investigación, por la que se establecen las Bases reguladoras de la concesión de ayudas a las acciones acogidas al Acuerdo Interprofesional sobre Formación Continua en la Comunidad Autónoma del País Vasco, para el ejercicio 2002.

23383

ORDEN de 17 de diciembre de 2002, por la que se modifica la Orden de 17 de setiembre de 2002, por la que se convocan asignaciones individualizadas de transporte escolar para alumnos o alumnas con necesidades educativas especiales escolarizadas en centros públicos.

23387

RESOLUCIÓN de 10 de diciembre de 2002, del Viceconsejero de Universidades e Investigación, por la que se adjudican nuevas becas para realizar estudios de especialización en el extranjero en temas de interés para la CAPV para el curso 2002/2003.

23388

DEPARTAMENTO DE INTERIOR

CORRECCIÓN DE ERRORES del Acuerdo de la Junta Electoral constituida en las elecciones a representantes sindicales de los funcionarios de la Ertzaintza convocadas por Orden de 4 de octubre de 2002.

23389

RESOLUCIÓN de 11 de diciembre de 2002, de la Directora de la Academia de Policía del País Vasco, por la que se emplaza a los posibles interesados en el Recurso Contencioso-Administrativo Procedimiento Abreviado 361/02 que se sigue en el Juzgado de lo Contencioso-Administrativo n.º 1 de Donostia, a instancias de D. Jesús M^a Casal Pejenaute contra la Resolución del Recurso de Alzada recaída en expediente 2002/285/AD, dictada por el Consejero de Interior del Gobierno Vasco.

23389

**JUSTIZIA, LAN ETA GIZARTE
SEGURANTZA SAILA**

EBAZPENA, 2002ko abenduaren 23koa, Justizia sailburuordearena, Bake Epaitegien inbertsio-gastuei aurre egiteko Udalei laguntzak emateko dena. 23390

OSASUN SAILA

200/2002 EBAZPENA, azaroaren 18koa, Osakidetza Giza Baliabideetako zuzendariarena, Vitoria-Gasteizko Administrazioarekiko Auzietarako 2 zenbakiko Epaitegiak martxoaren 26an emandako 84/01 epaia betearazteko dena. Epai horrek onetsi egiten du zuzendari nagusiaren urriaren 4ko 931/99 Ebazpenaren aurka Montserrat Villarejo Pascua andreak jarritako errekurtsioa. Errekurtsio hori jarri zuen zuzendaritza honen maiatzaren 28ko 122/1999 Ebazpenaren aurka jarritako gorako errekurtsioa ezetzi ziotelako. 23402

KULTURA SAILA

EBAZPENA, 2002ko azaroaren 22koa, HABEren zuzendari nagusiarena, ondoren zerrendatzen diren euskaltegien Erregistroko titularitate-aldaketa onartzen duena. 23413

**LURRALDE ANTOLAMENDU
ETA INGURUMEN SAILA**

296/2002 DEKRETUA, abenduaren 17koa, Lemoak Udalak nahitaezko desjabetzea egiteko, «Elizondo-San Ignacio errepidearen trazadura hobetzeko proiektua» burutzeko beharrezkoak diren ondasun eta eskubideak, lehenbailehen hartu behar dituela deklaratzeko dena. 23414

306/2002 DEKRETUA, abenduaren 17koa, «Granadaren biltzailearen trazaduraren (Industriako Plan Partziala-Ortuella eta Ortuella-El Casal zatia) proiektuaren» eraginpean dauden ondasun eta eskubideak Bilbao Bizkaia Ur Partzuergoak, nahitaezko desjabetzearen ondorioetarako, presaz okupatzeko deklaritzen dituen. 23415

307/2002 DEKRETUA, abenduaren 17koa, martxoaren 19ko 761/2001 Erregelamenduan (EB), ingurumenaren auditoria eta kudeaketarako sistema komunitarioari (EMAS) buruzkoan, jasota dauden funtzioak betetzeko erakunde eskuduna izendatzeko dena. 23418

EBAZPENA, 2002ko abenduaren 13koa, Ingurumen sailburuordearena, Zegamako udalerrian, Zegamako udalak sustatzen duen Bihurgune zuzenketa GI-2637 Errepidean eta Oria ibaiaren uholdeen aurkako defentsa eta bideratzeko proiektua, eta proiektuak berak ingurumenean duen eragina ebaluatzeko azterlana jendaurrean jartzen dituen. 23419

**DEPARTAMENTO DE JUSTICIA, EMPLEO
Y SEGURIDAD SOCIAL**

RESOLUCIÓN de 23 de diciembre de 2002, de la Viceconsejera de Justicia, concediendo ayudas a favor de los Ayuntamientos para la atención a gastos de inversión de los Juzgados de Paz. 23390

DEPARTAMENTO DE SANIDAD

RESOLUCIÓN N.º 200/2002, de 18 de noviembre, de la Directora de Recursos Humanos de Osakidetza-Servicio Vasco de Salud, por la que se da cumplimiento a la sentencia n.º 84/01, de 26 de marzo, del Juzgado de lo Contencioso-Administrativo n.º 2 de Vitoria-Gasteiz, que estima el recurso interpuesto por Dña. Montserrat Villorejo Pascua frente a la Resolución 931/1999, de 4 de octubre, del Director General, dada en desestimación del recurso de alzada deducido contra la Resolución 122/1999, de 28 de mayo, de esta Dirección. 23402

DEPARTAMENTO DE CULTURA

RESOLUCIÓN de 22 de noviembre de 2002, del Director General de HABE, por la que se procede al cambio de titularidad de los Euskaltegis que se citan. 23413

**DEPARTAMENTO DE ORDENACIÓN
DEL TERRITORIO Y MEDIO AMBIENTE**

DECRETO 296/2002, de 17 de diciembre, por el que se declara de urgencia la ocupación por el Ayuntamiento de Lemoa, a efectos de expropiación forzosa, de los bienes y derechos afectados por el «Proyecto de mejora de trazado de la carretera Elizondo-San Ignacio». 23414

DECRETO 306/2002, de 17 de diciembre, por el que se declara de urgencia la ocupación por el Consorcio de Aguas Bilbao Bizkaia, a efectos de expropiación forzosa, de los bienes y derechos afectados por el «Proyecto de trazado del Interceptor del Granada, Tramos Plan Parcial Industrial de Ortuella y Ortuella-El Casal». 23415

DECRETO 307/2002, de 17 de diciembre, por el que se designa el organismo competente para efectuar las funciones contempladas en el Reglamento (CE) 761/2001, de 19 de marzo, relativo al sistema comunitario de gestión y auditorías medioambientales (EMAS). 23418

RESOLUCIÓN de 13 de diciembre de 2002, del Viceconsejero de Medio Ambiente, por la que se acuerda someter a información pública el Proyecto y Estudio de impacto ambiental de las obras de rectificación de curva en la carretera GI-2637 y de defensa contra inundaciones y encauzamiento del río Oria en Intxausti, promovida por el Ayuntamiento de Zegama. en el término municipal de Zegama. 23419

Iragarkiak

Obra, Zerbitzu eta Horniduren Enkanteak eta Lehiaketak

OGASUN ETA HERRI ADMINISTRAZIO SAILA

LEHIAKETA PUBLIKOA Euskal Autonomia Erkidegoak eta bere erakunde autonomiadunek editatutako argitalpenen banaketa eta salmenta zerbitzua kontratatzeko dena. 23421

LEHIAKETA PUBLIKOA Eusko Jaurlaritzako Artxibategi, Liburutegi eta Dokumentazio Zerbitzuenak diren buletin ofizialak, aldizkariak, kuxta-liburuak, liburuak, tapak dituzten faszikuluak eta egunkariak koadernatzeko zerbitzua kontratatzeko dena. 23422

JUSTIZIA, LAN ETA GIZARTE SEGURANTZA SAILA

LEHIAKETA. Iragarkia, Familiari buruzko Nazioarteko Biltzar bat egiteko lanak kontratatzeko (Esp.: T-A-003/03). 23424

LEHIAKETA PUBLIKOA, Euskal Autonomia Erkidegoko Justizia Administrazioako erabiltzaileentzako harrera zentro baten lanak kontratatzeko. 23426

Pribatuen Iragarkiak

EUSKO TRENBIDEAK

IRAGARKIA salgaiak maneiatu eta errepidez garraiatzeko zerbitzua lehiaketa publiko ireki bidez kontratatzeko dena (prozedura irekia). 23428

Anuncios

Subastas y Concursos de Obras, Servicios y Suministros

DEPARTAMENTO DE HACIENDA Y ADMINISTRACIÓN PÚBLICA

CONCURSO PÚBLICO para el servicio de distribución y venta de publicaciones editadas por la Administración de la Comunidad Autónoma de Euskadi y sus Organismos Autónomos. 23421

CONCURSO PÚBLICO encuadración de Boletines oficiales; revistas, cajas-libros; libros; fascículos con tapas propias y periódicos pertenecientes al Servicio de Archivo, Biblioteca y Documentación del Gobierno Vasco. 23422

DEPARTAMENTO DE JUSTICIA, EMPLEO Y SEGURIDAD SOCIAL

CONCURSO. Anuncio para la contratación de la realización de un Congreso Internacional sobre Familia (Expte. T-A-003/03). 23424

CONCURSO PÚBLICO para la contratación de los trabajos propios de un centro de atención a usuarios de la Administración de Justicia en la Comunidad Autónoma de Euskadi. 23426

Anuncios Particulares

FERROCARRILES VASCOS S.A.

ANUNCIO para la contratación por el procedimiento abierto de concurso del servicio consistente en la manipulación y acarreo de mercancías por carretera (procedimiento abierto). 23428